

CORRIGENDA À NOTA DE ENVIO

de: Secretariado

para: Convenção

Assunto: **Ficha analítica das propostas de alteração relativas à acção externa, incluindo a política de defesa:
Projectos de artigos respeitantes à Parte I, Título V (artigos 29.º, 30.º e X) e à Parte II, Título B (artigos 1.º a 36.º) e Capítulo X (artigo X), da Constituição**

1. Na página 11, a propósito do artigo 29, rubrica "em geral", aditar um travessão com a seguinte redacção :

"➤ Proposta no sentido de se prever que o instrumento da cooperação reforçada possa ser aplicado em todo o domínio da PESC. Deveriam ser suprimidas as excepções.
(No 14/Fischer) "

2. Na página 14, a propósito do artigo 29, n.º 8 :

– No segundo travessão, substituir :

"➤ Suprimir este número (No 7/Brok + 29, Svensson, Voggenhuber + 2, No 25/Meyer, No 2/Seppanen, No 9/de Villepin, No 36/Voggenhuber + 2) "

por

"➤ Suprimir este número (No 2/Seppanen, No 33/Svensson, No 36/Voggenhuber), na sequência da extensão da votação por maioria qualificada (No 7/Brok + 29, No 9/de Villepin, No 14/Fischer, No 25/Meyer) ".

3. [Não se aplica à versão portuguesa.]
4. Na página 18, a propósito do artigo 30, rubrica "em geral", aditar um sexto travessão com a seguinte redacção: :
- "> Gostaria que as conclusões da Cimeira de 29 de Abril de 2003 fossem tidas em conta nos futuros trabalhos da Convenção (*No 20/Fischer*) ".
5. Na página 87, a propósito do artigo 19, n.º 1, tema « Missões da Agência », aditar, a seguir ao sétimo sub-ponto do segundo travessão :
- "-Nova missão: 'criar gradualmente um mercado europeu do armamento' (*No 15/Fischer*)".
6. Na página 92, a propósito do artigo 20.º, n.º 1:
- no quinto travessão, substituir:

"> Suprimir a expressão "definidos por esses Estados-Membros" (*N.º 7/Farnleitner*) "

por

"> Suprimir a expressão "definidos por esses Estados-Membros" (*No 7/Farnleitner, No 26/Palacio*) e substituir por 'que esses Estados-Membros devem respeitar encontram-se definidos no Protocolo X, anexo à Constituição' (*No 26/Palacio*) " ;
 - no final do sexto travessão, acrescentar à lista de nomes entre parênteses:

" *No 26/Palacio*".
7. Na página 92, a propósito do artigo 20.º, n.º 2,
- no terceiro travessão, primeira linha, aditar:

" (*No 26/Palacio*) " depois de " Substituir o Conselho restrito pelo Conselho ".

8. Na página 96, a propósito do artigo 21, n.º 1, no segundo travessão, onde se lê :
- "➤ Substituir "declaração" por Protocolo (*N.º 8/Farnleitner*) "
 - deve ler-se :
 - "➤ Substituir "declaração" por Protocolo (*N.º 8/Farnleitner, No 25/Palacio*) e suprimir ‘subscrevendo as obrigações por ela impostas’ (*No 25/Palacio*) "
9. Na página 106, a propósito do artigo 24, n.º 1, no segundo travessão, segunda linha, acrescentar à lista de nomes entre parênteses: "*No 45/Palacio*".
10. Na página 108, a propósito do artigo 24, n.º 4, após o quarto travessão aditar um novo travessão com a seguinte redacção :
- "➤ Suprimir ‘nos domínios do comércio de serviços que impliquem deslocações de pessoas e dos aspectos comerciais da propriedade intelectual’ (*No. 46/Palacio*) "
11. [Não se aplica à versão portuguesa.]
12. [Não se aplica à versão portuguesa.]
13. Na página 153, a propósito do artigo X, n.º 1, no sexto travessão, primeira linha, depois de
- "➤ Passa a número 2, retomando o número 1 existente"
- inserir " (*No 6/Hain, No 4/Fischer*) "
-